

Cicci ApS

Adelgade 17, 1.
1304 København K
CVR-nr. 70 31 14 10
CVR no. 70 31 14 10

REVISION & RÅDGIVNING

Årsrapport for 2018
Annual report for 2018
(35. regnskabsår)
(35th Financial year)

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på
selskabets ordinære generalforsamling den
29. maj 2019
*Adopted at the annual general meeting on 29 May
2019*

Michael Christiansen
dirigent
chairman

Indholdsfortegnelse

Table of contents

	Side Page
Påtegninger Statements	
Ledelsespåtegning <i>Statement by management on the annual report</i>	1
Den uafhængige revisors revisionspåtegning <i>Independent auditor's report</i>	2
Ledelsesberetning Management's review	
Selskabsoplysninger <i>Company details</i>	7
Ledelsesberetning <i>Management's review</i>	8
Årsregnskab Financial statements	
Anvendt regnskabspraksis <i>Accounting policies</i>	10
Resultatopgørelse 1. januar - 31. december <i>Income statement 1 January - 31 December</i>	15
Balance 31. december <i>Balance sheet 31 December</i>	17
Noter til årsrapporten <i>Notes to the annual report</i>	20

Disclaimer

The English part of this parallel document in Danish and English is an unofficial translation of the original Danish text. In the event of disputes or misunderstandings arising from the interpretation of the translation, the Danish language version shall prevail.

Ledespåtegning

Statement by management on the annual report

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018 for Cicci ApS.

The executive board has today discussed and approved the annual report of Cicci ApS for the financial year 1 January - 31 December 2018.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

The annual report is prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Det er min opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018 og resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018.

In my opinion, the financial statements give a true and fair view of the company's financial position at 31 December 2018 and of the results of the company's operations for the financial year 1 January - 31 December 2018.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

In my opinion, management's review includes a fair review of the matters dealt with in the management's review.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Management recommends that the annual report should be approved by the company in general meeting.

København, den 29. maj 2019
Copenhagen, 29 May 2019

Direktion
Executive board

Michael Christiansen
direktør
director

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

Til kapitalejeren i Cicci ApS

Konklusion

Vi har revideret årsregnskabet for Cicci ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Det er vor opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Grundlag for konklusion

Vi har udført vor revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vort ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's Etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vore øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vor opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vor konklusion.

To the shareholder of Cicci ApS

Opinion

We have audited the financial statements of Cicci ApS for the financial year 1 January - 31 December 2018, which comprise a summary of significant accounting policies, income statement, balance sheet and notes. The financial statements are prepared under the Danish Financial Statements Act.

In our opinion, the financial statements give a true and fair view of the company's financial position at 31 December 2018 and of the results of the company's operations for the financial year 1 January - 31 December 2018 in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing (ISAs) and the additional requirements applicable in Denmark. Our responsibilities under those standards and requirements are further described in the "Auditor's responsibilities for the audit of the financial statements" section of our report. We are independent of the company in accordance with the International Ethics Standards Board for Accountants' Code of Ethics for Professional Accountants (IESBA Code) and the additional requirements applicable in Denmark, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften, at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant, samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Vort mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdekke væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugere træffer på grundlag af årsregnskabet.

Management's responsibilities for the financial statements

Management is responsible for the preparation of financial statements, that give a true and fair view in accordance with the Danish Financial Statements Act and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of the financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the company's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting in preparing the financial statements unless management either intends to liquidate the company or to cease operations, or has no realistic alternative but to do so.

Auditor's responsibilities for the audit of the financial statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with ISAs and the additional requirements applicable in Denmark will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vor konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.

As part of an audit conducted in accordance with ISAs and the additional requirements applicable in Denmark, we exercise professional judgment and maintain professional skepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the company's internal control.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by management.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om selskabets evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vor revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vor konklusion. Vor konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vor revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at selskabet ikke længere kan fortsætte driften.
- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.
- Conclude on the appropriateness of management's use of the going concern basis of accounting in preparing the financial statements and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the company's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the company to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and contents of the financial statements, including the disclosures, and whether the financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that gives a true and fair view.

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vor konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

Statement on management's review

Management is responsible for management's review.

Our opinion on the financial statements does not cover management's review, and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

I tilknytning til vor revision af årsregnskabet er det vort ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vor viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vort ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vor opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Brøndby, den 29. maj 2019

Brøndby, 29 May 2019

ALBJERG

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

CVR-nr. 35 38 28 79

CVR no. 35 38 28 79

Tommy Nørskov

statsautoriseret revisor

MNE-nr. mne10061

MNE no. mne10061

In connection with our audit of the financial statements, our responsibility is to read management's review and, in doing so, consider whether management's review is materially inconsistent with the financial statements or our knowledge obtained during the audit, or otherwise appears to be materially misstated.

Moreover, it is our responsibility to consider whether management's review provides the information required under the Danish Financial Statements Act.

Based on the work we have performed, we conclude that management's review is in accordance with the financial statements and has been prepared in accordance with the requirements of the Danish Financial Statements Act. We did not identify any material misstatement of management's review.

Selskabsoplysninger

Company details

Selskabet

The company

Cicci ApS
Adelgade 17, 1.
1304 København K

CVR-nr.: 70 31 14 10
CVR no.:

Regnskabsperiode: 1. januar - 31. december 2018

Reporting period: 1 January - 31 December 2018

Stiftet: 22. december 1982

Incorporated: 22 December 1982

Hjemsted: København

Domicile: Copenhagen

Direktion

Executive board

Michael Christiansen, direktør(director)

Revision

Auditors

ALBJERG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Ringager 4C, 2. th.
2605 Brøndby

Ledelsesberetning *Management's review*

Selskabets væsentligste aktiviteter

Selskabets formål er at drive virksomhed med køb og salg, import og eksport, finansiering samt dermed beslægtet virksomhed efter direktionens skøn.

Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Selskabets resultatopgørelse for 2018 udviser et overskud på kr. 483.811, og selskabets balance pr. 31. december 2018 udviser en egenkapital på kr. 17.182.896.

2018 blev et væsentligt bedre år end det foregående år på grund af forbedrede muligheder for valutaoverførsler fra Angola.

Omsætningen blev væsentligt højere end i 2017.

Årets resultat giver overskud på T. DKK 483 hvoraf T.DKK 412 er forårsaget af kursreguleringer.

Tiltag til nedsættelse af driftsomkostninger og nedsættelse af personaleomkostninger i 2018 forventes at have en positiv indvirkning der vil slå igennem i 2019.

Vi anser resultatet for tilfredsstillende.

Der er afgivet tilbud på en ny tender for en rammeaftale for levering af radio broadcast equipment til UN. Vi afventer p.t. UNs endelige afgørelse.

Vi forventer de positive tendenser i Angola vil fortsætte og at det vil give et nogenlunde lignende resultat i 2019 som i 2018.

Business activities

The company's purpose is to conduct business with buying and selling, importing and exporting, financing and related business according to the Executive Board's discretion.

Business review

The company's income statement for the year ended 31 December shows a profit of kr. 483.811, and the balance sheet at 31 December 2018 shows equity of kr. 17.182.896.

2018 was a considerably better year than the previous year due to improved opportunities for currency transfers from Angola.

Revenue was significantly higher than in 2017.

The result for the year gives a profit of T.DKK 483, of which T.DKK 412 is caused by price adjustments.

Measures to reduce operating costs and reduce staff costs in 2018 are expected to have a positive impact that will impact in 2019.

We consider the result satisfactory.

Tenders have been submitted for a new tender for a framework agreement for the supply of radio broadcast equipment to the UN. We are waiting for now. UN's final decision.

We expect the positive trends in Angola to continue and that this will give a fairly similar result in 2019 as in 2018.

Ledelsesberetning

Management's review

Særlige risici, herunder forretningsmæssige og finansielle risici

Finansielle risici

Der er afviklet DKK 4 mio. af tilgodehavende pr. 31.12.2018 i 2019.

Ledelsen i CICCI ApS vurderer den nuværende situation i landet Angola og dermed CICCI Angola, som positiv.

Ledelsen vurderer at der ikke er særlige finansielle risici i 2019.

Special risks apart from generally occurring risks in industry

Financial risks

DKK 4 million has been settled. of receivables per share 31.12.2018 in 2019.

The management of CICCI ApS assesses the current situation in the country of Angola and thus CICCI Angola, as positive.

Management believes that there are no special financial risks in 2019.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Årsrapporten for Cicci ApS for 2018 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B med tilvalg fra højere klasser.

Årsrapporten for 2018 er aflagt i kr.

Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

The annual report of Cicci ApS for 2018 has been prepared in accordance with the provisions of the Danish Financial Statements Act applying to enterprises of reporting class B as well as selected provisions as regards larger entities.

The annual report for 2018 is presented in kr.

Basis of recognition and measurement

Income is recognised in the income statement as earned, including value adjustments of financial assets and liabilities. All expenses, including amortisation, depreciation and impairment losses, are also recognised in the income statement.

Assets are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits will flow to the company and the value of the asset can be measured reliably.

Liabilities are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits will flow from the company and the value of the liability can be measured reliably.

On initial recognition, assets and liabilities are measured at cost. On subsequent recognition, assets and liabilities are measured as described below for each individual accounting item.

Certain financial assets and liabilities are measured at amortised cost using the effective interest method. Amortised cost is calculated as the historic cost less any instalments and plus/less the accumulated amortisation of the difference between the cost and the nominal amount.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

On recognition and measurement, allowance is made for predictable losses and risks which occur before the annual report is presented and which confirm or invalidate matters existing at the balance sheet date.

Resultatopgørelsen

Nettoomsætning

Nettoomsætningen måles til dagsværdien af det aftalte vederlag ekskl. moms og afgifter. Alle former for afgivne rabatter er fratrukket i nettoomsætningen.

Income statement

Revenue

Revenue is measured at the fair value of the agreed consideration, excluding VAT and other indirect taxes. Revenue is net of all types of discounts granted.

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer indeholder det forbrug af råvarer og hjælpematerialer, der er anvendt for at opnå årets nettoomsætning.

Raw materials and consumables

Costs of raw materials and consumables include the raw materials and consumables used in generating the year's revenue.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingomkostninger mv.

Other external expenses

Other external expenses include expenses related to distribution, sale, advertising, administration, premises, bad debts, payments under operating leases, etc.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring m.v. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Staff costs

Staff costs include wages and salaries, including compensated absence and pensions, as well as other social security contributions, etc. made to the entity's employees. The item is net of refunds made by public authorities.

Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

Amortisation, depreciation and impairment losses

Amortisation, depreciation and impairment losses comprise the year's amortisation, depreciation and impairment of intangible assets and property, plant and equipment.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, finansielle omkostninger ved finansiell leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af realkreditlån samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen mv.

Skat af årets resultat

Årets skat, som består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Investeringsejendomme måles ved anskaffelse til kostpris omfattende anskaffelsespris inkl. købsomkostninger.

Efter første indregning måles investeringsejendomme til kostpris fratrukket årets af- og nedskrivninger.

Andre værdipapirer og kapitalandele, anlægsaktiver

Andre værdipapirer udgør deposita der måles til kostpris.

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealiseringsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Financial income and expenses

Financial income and expenses are recognised in the income statement at the amounts relating to the financial year. Net financials include interest income and expenses, financial expenses relating to finance leases, realised and unrealised capital/exchange gains and losses on securities and foreign currency transactions, amortisation of mortgage loans and surcharges and allowances under the advance-payment-of-tax scheme, etc.

Tax on profit/loss for the year

Tax for the year, which comprises the current tax charge for the year and changes in the deferred tax charge, is recognised in the income statement as regards the portion that relates to the profit/loss for the year and directly in equity as regards the portion that relates to entries directly in equity.

Balance sheet

Tangible assets

On acquisition, investment properties is measured at cost, comprising the purchase price, including purchase costs.

On subsequent recognition, investment property is measured at cost less the year's depreciation and impairment losses.

Other securities and investments, fixed assets

Other securities constitute deposits are measured at cost.

Stocks

Stocks are measured at cost using the FIFO method. Where the net realisable value is lower than the cost, inventories are recognised at this lower value.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpe-materialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Kostpris for fremstillede færdigvarer samt varer under fremstilling omfatter kostpris for råvarer, hjælpematerialer, direkte løn og indirekte produktionsomkostninger.

Nettorealisationseværdien for varebeholdninger opgøres som salgspris med fradrag af færdiggørelsesomkostninger og omkostninger, der afholdes for at effektuere salget. Værdien fastsættes under hensyntagen til varebeholdningers omsættelighed, ukurans og forventet udvikling i salgspris.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under omsætningsaktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Værdipapirer og kapitalandele

Værdipapirer og kapitalandele, der består af børsnoterede aktier og obligationer, måles til dagsværdi på balancedagen. Ikke-børsnoterede værdipapirer måles til dagsværdi baseret på beregnet kapitalværdi.

Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

The cost of goods for resale, raw materials and consumables comprises the purchase price plus delivery costs.

The cost of finished goods and work in progress includes the cost of raw materials, consumables, direct cost of labour and production/production overheads.

The net realisable value of stocks is calculated as the selling price less costs of completion and expenses incurred to effect the sale. The net realisable value is determined taking into account marketability, obsolescence and expected selling price movements.

Receivables

Receivables are measured at amortised cost.

Prepayments

Prepayments recognised under 'Current assets' comprises expenses incurred concerning subsequent financial years.

Securities and investments

Securities and investments, which consist of listed shares and bonds, are measured at fair value at the balance sheet date. Non-listed securities are measured at fair value on the basis of the estimated value in use.

Income tax and deferred tax

Current tax liabilities and current tax receivables are recognised in the balance sheet as the estimated tax on the taxable income for the year, adjusted for tax on the taxable income for previous years and tax paid on account.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gældsmetode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Gældsforpligtelser

Gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører, tilknyttede virksomheder samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

Deferred tax is measured according to the liability method in respect of temporary differences between the carrying amount of assets and liabilities and their tax base, calculated on the basis of the planned use of the asset and settlement of the liability, respectively.

Liabilities

Liabilities, which include trade payables, payables to group entities and other payables, are measured at amortised cost, which is usually equivalent to nominal value.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

Income statement 1 January - 31 December

	Note	2018	2017
		kr.	kr.
Nettoomsætning <i>Revenue</i>		29.546.121	25.731.159
Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer <i>Raw materials and consumables</i>		-27.065.071	-24.223.658
Andre eksterne omkostninger <i>Other external expenses</i>		-706.514	-885.752
Bruttoresultat <i>Gross profit</i>		1.774.536	621.749
Personaleomkostninger <i>Staff costs</i>	1	-2.158.481	-2.222.715
Resultat før af- og nedskrivninger (EBITDA) <i>Profit/loss before amortisation/depreciation and impairment losses</i>		-383.945	-1.600.966
Af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver <i>Depreciation, amortisation and impairment of intangible assets and property, plant and equipment</i>	2	40.000	-20.130
Resultat af ordinær drift før dagsværdireguleringer <i>Profit/loss on ordinary activities before fair value adjustments</i>		-343.945	-1.621.096
Resultat før finansielle poster <i>Profit/loss before net financials</i>		-343.945	-1.621.096
Finansielle indtægter <i>Financial income</i>		1.024.321	868.857
Finansielle omkostninger <i>Financial costs</i>		-57.794	-559.402
Resultat før skat <i>Profit/loss before tax</i>		622.582	-1.311.641
Skat af årets resultat <i>Tax on profit/loss for the year</i>	3	-138.771	288.219
Årets resultat <i>Profit/loss for the year</i>		483.811	-1.023.422

Resultatoppgørelse 1. januar - 31. december (fortsat)
Income statement 1 January - 31 December (continued)

	<u>Note</u>	<u>2018</u>	<u>2017</u>
		kr.	kr.
Overført resultat <i>Retained earnings</i>		483.811	-1.023.422
		<u>483.811</u>	<u>-1.023.422</u>

Balance 31. december
Balance sheet 31 December

	<u>Note</u>	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
Aktiver			
Assets			
Kunst <i>Other assets held for investment</i>	4	19.000	19.000
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>	4	0	0
Materielle anlægsaktiver Tangible assets		<u>19.000</u>	<u>19.000</u>
Deposita <i>Deposits</i>	6	104.813	101.847
Finansielle anlægsaktiver Fixed asset investments		<u>104.813</u>	<u>101.847</u>
Anlægsaktiver i alt Total non-current assets		<u>123.813</u>	<u>120.847</u>
Færdigvarer og handelsvarer <i>Finished goods and goods for resale</i>		5.277.540	333.952
Varebeholdninger Stocks		<u>5.277.540</u>	<u>333.952</u>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser <i>Trade receivables</i>		4.895.354	3.359.634
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder <i>Receivables from subsidiaries</i>		6.071.835	29.097.012
Andre tilgodehavender <i>Other receivables</i>		46.352	501.984
Udskudt skatteaktiv <i>Deferred tax asset</i>	8	242.404	381.177
Selskabsskat <i>Corporation tax</i>		0	1.445
Periodeafgrænsningsposter <i>Prepayments</i>		-6.220	44.556
Tilgodehavender Receivables		<u>11.249.725</u>	<u>33.385.808</u>
Likvide beholdninger Cash at bank and in hand		<u>9.063.521</u>	<u>84.955</u>

Balance 31. december (fortsat)
Balance sheet 31 December (continued)

	<u>Note</u>	<u>2018</u>	<u>2017</u>
Aktiver			
<i>Assets</i>		kr.	kr.
Omsætningsaktiver i alt		<u>25.590.786</u>	<u>33.804.715</u>
<i>Current assets total</i>			
Aktiver i alt		<u>25.714.599</u>	<u>33.925.562</u>
<i>Assets total</i>			

Balance 31. december
Balance sheet 31 December

	<u>Note</u>	<u>2018</u> kr.	<u>2017</u> kr.
Passiver			
Equity and liabilities			
Virksomhedskapital <i>Share capital</i>		1.200.000	1.200.000
Overkurs ved emission <i>Share premium account</i>		3.675.000	3.675.000
Overført resultat <i>Retained earnings</i>		12.307.896	11.824.085
Egenkapital	7	<u>17.182.896</u>	<u>16.699.085</u>
Equity total			
Banker <i>Banks</i>		0	3.094.227
Leverandører af varer og tjenesteydelser <i>Trade payables</i>		8.226.336	13.390.057
Anden gæld <i>Other payables</i>		305.367	742.193
Kortfristede gældsforpligtelser		<u>8.531.703</u>	<u>17.226.477</u>
Total current liabilities			
Gældsforpligtelser i alt		<u>8.531.703</u>	<u>17.226.477</u>
Debt total			
Passiver i alt		<u>25.714.599</u>	<u>33.925.562</u>
Liabilities and equity total			
Eventualposter mv. <i>Contingencies, etc.</i>	9		
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser <i>Mortgages and collateral</i>	10		
Nærtstående parter og ejerforhold <i>Related parties and ownership structure</i>	11		

Noter til årsrapporten

Notes to the Annual Report

	2018	2017
	kr.	kr.
1 Personaleomkostninger		
<i>Staff costs</i>		
Lønninger	1.906.153	1.942.350
<i>Wages and salaries</i>		
Pensioner	214.920	248.798
<i>Pensions</i>		
Andre omkostninger til social sikring	28.752	21.922
<i>Other social security costs</i>		
Andre personaleomkostninger	8.656	9.645
<i>Other staff costs</i>		
	2.158.481	2.222.715
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	3	3
<i>Average number of employees</i>		
2 Af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver		
<i>Depreciation, amortisation and impairment of intangible assets and property, plant and equipment</i>		
Afskrivninger materielle anlægsaktiver	0	20.130
<i>Depreciation tangible assets</i>		
Gevinst og tab ved afhændelse	-40.000	0
<i>Gain/loss on disposal</i>		
	-40.000	20.130
3 Skat af årets resultat		
<i>Tax on profit/loss for the year</i>		
Årets udskudte skat	138.773	-288.094
<i>Deferred tax for the year</i>		
Regulering af skat vedrørende tidligere år	-2	-125
<i>Adjustment of tax concerning previous years</i>		
	138.771	-288.219

Noter til årsrapporten

Notes to the Annual Report

4 Aktiver der måles til dagsværdi

Assets measured at fair value

	Kunst <i>Other assets held for investment</i>
Kostpris 1. januar 2018 <i>Cost at 1 January 2018</i>	<u>19.000</u>
Kostpris 31. december 2018	<u>19.000</u>
<i>Cost at 31 December 2018</i>	
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2018	<u><u>19.000</u></u>
Carrying amount at 31 December 2018	

5 Materielle anlægsaktiver

Tangible assets

	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>
Kostpris 1. januar 2018 <i>Cost at 1 January 2018</i>	<u>714.916</u>
Kostpris 31. december 2018 <i>Cost at 31 December 2018</i>	<u>714.916</u>
Af- og nedskrivninger 1. januar 2018 <i>Impairment losses and depreciation at 1 January 2018</i>	<u>714.916</u>
Af- og nedskrivninger 31. december 2018 <i>Impairment losses and depreciation at 31 December 2018</i>	<u>714.916</u>
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2018	<u><u>0</u></u>
Carrying amount at 31 December 2018	

Noter til årsrapporten Notes to the Annual Report

6 Finansielle anlægsaktiver Fixed asset investments

	Deposita <i>Deposits</i>
Kostpris 1. januar 2018 <i>Cost at 1 January 2018</i>	101.847
Tilgang i årets løb <i>Additions for the year</i>	2.966
Kostpris 31. december 2018 <i>Cost at 31 December 2018</i>	104.813
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2018	104.813
Carrying amount at 31 December 2018	

7 Egenkapital Equity

	Virksomheds- kapital <i>Share capital</i>	Overkurs ved emission <i>Share premium account</i>	Overført resultat <i>Retained earnings</i>	I alt <i>Total</i>
Egenkapital 1. januar 2018 <i>Equity at 1 January 2018</i>	1.200.000	3.675.000	11.824.085	16.699.085
Årets resultat <i>Net profit/loss for the year</i>	0	0	483.811	483.811
Egenkapital 31. december 2018	1.200.000	3.675.000	12.307.896	17.182.896
Equity at 31 December 2018				

Virksomhedskapitalen består af 1.200 anparter à nominelt kr. 1.000. Ingen anparter er tillagt særlige rettigheder.

The share capital consists of 1,200 shares of a nominal value of kr. 1,000. No shares carry any special rights.

Der har ikke været ændringer i virksomhedskapitalen i de seneste 5 år.

There have been no changes in the share capital during the last 5 years.

Noter til årsrapporten

Notes to the Annual Report

	<u>2018</u>	<u>2017</u>
	kr.	kr.
8 Hensættelse til udskudt skat		
<i>Provision for deferred tax</i>		
<i>Provisions for deferred tax on:</i>		
Materielle anlægsaktiver	0	-9.884
<i>Property, plant and equipment</i>		
Skattemæssigt underskud	-242.404	-371.293
<i>Tax loss carry-forward</i>		
Overført til udskudt skatteaktiv	242.404	381.177
<i>Transferred to deferred tax asset</i>		
	<u>0</u>	<u>0</u>
Udskudt skatteaktiv		
<i>Deferred tax asset</i>		
Opgjort skatteaktiv	242.404	381.177
<i>Calculated tax asset</i>		
Regnskabsmæssig værdi	<u>242.404</u>	<u>381.177</u>
<i>Carrying amount</i>		
Forfaldstidspunkterne for udskudt skat forventes at blive:		
<i>The expected due dates of deferred tax:</i>		
0-1 år	0	0
<i>Within one year</i>		
1-5 år	242.404	381.177
<i>Between 1 and 5 years</i>		
>5 år	0	0
<i>Over 5 years</i>		
Udskudt skat 31. december 2018	<u>242.404</u>	<u>381.177</u>
<i>Deferred tax at 31 December 2018</i>		

9 Eventualposter mv.

Contingencies, etc.

Selskabet har indgået operationelle leje- og leasingaftaler for følgende beløb
The company has entered into operating leases at the following amounts.

Noter til årsrapporten

Notes to the Annual Report

10 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Mortgages and collateral

Til sikkerhed for mellemværende med Jyske Bank A/S er tinglyst skadesløsbrev (fordringspant), stort kr. 5.000.000 i selskabets debitor masse.

As security for accounts with Jyske Bank A/S indemnity letter (mortgage debt), large kr. 5,000,000 in the company's debtor.

11 Nærtstående parter og ejerforhold

Related parties and ownership structure

Bestemmende indflydelse

Controlling interest

Cicci Holding Limited, 50 Town Range, Gibraltar.

Øvrige nærtstående parter

Other related parties

Cicci Angola Lda., Travessa de João Seca 27-29, Maianga, Luanda

Transaktioner

Transactions

Leje af lagerfaciliteter, årlig leje t.kr. 1.000. Udlejes af BB og CC Jensen. Lejeaftalen er indgået på markedsmæssige vilkår.

Leasing of storage facilities, annual lease commitment DKK 1.0 million. Leased by BB and CC Jensen. The lease has been entered into on market terms.

Transaktioner omfatter endvidere kautionserklæring for bankengagement.

Transactions also includes undertaking for bank involvement.

Ejerforhold

Ownership structure

Følgende kapitalejer er noteret i selskabets ejerbog som ejende minimum 5% af stemmerne eller minimum 5% af virksomhedskapitalen:

According to the company's register of shareholders, the following shareholder holds at least 5% of the votes or at least 5% of the share capital:

Cicci Holding Limited, 50 Town Range, Gibraltar.

Dette dokument er underskrevet af nedenstående parter, der med deres underskrift har bekræftet dokumentets indhold samt alle datoer i dokumentet.

This document is signed by the following parties with their signatures confirming the documents content and all dates in the document.

Michael Viuf Christiansen

Som Direktør NEM ID
PID: 9208-2002-2-870074765486
Tidspunkt for underskrift: 29-05-2019 kl.: 14:06:08
Underskrevet med NemID

Tommy Nørskov Rasmussen

Som Revisor NEM ID
PID: 9208-2002-2-283272147408
Tidspunkt for underskrift: 29-05-2019 kl.: 14:22:23
Underskrevet med NemID

Michael Viuf Christiansen

Som Dirigent NEM ID
PID: 9208-2002-2-870074765486
Tidspunkt for underskrift: 29-05-2019 kl.: 16:28:34
Underskrevet med NemID

This document has esignatur Agreement-ID: 647564b2HRSG22400513

This document is signed with esignatur. Embedded in the document is the original agreement document and a signed data object for each signatory. The signed data object contains a mathematical hash value calculated from the original agreement document, which secures that the signatures is related to precisely this document only. Prove for the originality and validity of signatures can always be lifted as legal evidence.

The document is locked for changes and all cryptographic signature certificates are embedded in this PDF. The signatures therefore comply with all public recommendations and laws for digital signatures. With esignatur's solution, it is ensured that all European laws are respected in relation to sensitive information and valid digital signatures. If you would like more information about digital documents signed with esignatur, please visit our website at www.esignatur.dk.